

STRANGER THINGS

CREATED BY

Matt Duffer | Ross Duffer

EPISODE 1.02

"Chapter Two: The Weirdo on Maple Street"

Lucas, Mike and Dustin try to talk to the girl they found in the woods. Hopper questions an anxious Joyce about an unsettling phone call.

WRITTEN BY:

Matt Duffer | Ross Duffer

DIRECTED BY:

Matt Duffer | Ross Duffer

ORIGINAL BROADCAST:

July 15, 2016

NOTE: This is a transcription of the spoken dialogue and audio, with time-code reference, provided without cost by 8FLiX.com for your entertainment, convenience, and study. This version may not be *exactly* as written in the original script; however, the intellectual property is still reserved by the original source and may be subject to copyright.

MAIN EPISODE CAST

Winona Ryder	...	Joyce Byers
David Harbour	...	Jim Hopper
Finn Wolfhard	...	Mike Wheeler
Millie Bobby Brown	...	Eleven
Gaten Matarazzo	...	Dustin Henderson
Caleb McLaughlin	...	Lucas Sinclair
Natalia Dyer	...	Nancy Wheeler
Charlie Heaton	...	Jonathan Byers
Cara Buono	...	Karen Wheeler
Matthew Modine	...	Martin Brenner
Joe Chrest	...	Ted Wheeler
Joe Keery	...	Steve Harrington
Rob Morgan	...	Officer Powell
Ross Partridge	...	Lonnie Byers
Shannon Purser	...	Barbara Holland
John Reynolds	...	Officer Callahan
Noah Schnapp	...	Will Byers
Mark Steger	...	The Monster
Chris Sullivan	...	Benny Hammond
Stefanie Butler	...	Cynthia
David Dwyer	...	Earl
Catherine Dyer	...	Agent Connie Frazier
Randy Havens	...	Mr. Clarke
Tobias Jelinek	...	Lead Agent
Charles Lawlor	...	Mr. Melvald
Bethany Anne Lind	...	Sandra
Anniston Price	...	Holly Wheeler
Tinsley Price	...	Holly Wheeler
Chester Rushing	...	Tommy H.
Susan Shalhoub Larkin	...	Florence
Chelsea Talmadge	...	Carol
Robert Walker Branchaud	...	Agent Repairman

1
00:00:06,840 --> 00:00:09,259
[rain falling]

2
00:00:09,342 --> 00:00:11,678
[thunder rumbling]

3
00:00:12,846 --> 00:00:14,681
[breathing heavily]

4
00:00:14,764 --> 00:00:16,766
[Mike] Is there a number we can call
for your parents?

5
00:00:16,850 --> 00:00:18,935
Where's your hair?
Do you have cancer?

6
00:00:19,019 --> 00:00:20,228
[Lucas] Did you run away?

7
00:00:20,311 --> 00:00:22,230
-Are you in some kind of trouble?
-Is that blood?

8
00:00:23,022 --> 00:00:25,108
-Stop it! You're freaking her out!
-She's freaking me out!

9
00:00:25,191 --> 00:00:26,401
I bet she's deaf.

10
00:00:28,486 --> 00:00:29,571
Not deaf.

11
00:00:29,654 --> 00:00:32,949
All right, that's enough, all right?
She's just scared and cold.

12
00:00:36,536 --> 00:00:37,912
[thunder rumbles]

13

00:00:39,581 --> 00:00:41,416
Here, these are clean.
Okay?

14
00:00:52,135 --> 00:00:53,386
-No, no, no!
-[boys exclaiming]

15
00:00:53,470 --> 00:00:55,096
[Dustin] Oh, my God.
Oh, my God.

16
00:00:55,180 --> 00:00:58,433
See over there?
[stammers] That's the bathroom.

17
00:00:58,516 --> 00:01:00,518
Privacy.
Get it?

18
00:01:15,742 --> 00:01:16,910
You don't want it closed?

19
00:01:18,745 --> 00:01:19,746
No.

20
00:01:19,829 --> 00:01:21,915
Oh, so you can speak.

21
00:01:21,998 --> 00:01:24,209
Okay, well...

22
00:01:24,292 --> 00:01:28,296
Um, how about we just keep the door...

23
00:01:30,548 --> 00:01:32,133
just like this.

24
00:01:32,634 --> 00:01:35,345
-Is that better?
-Yes.

25

00:01:40,975 --> 00:01:43,102
[Dustin] This is mental.
[Mike] At least she can talk.

26
00:01:43,186 --> 00:01:46,064
She said "no" and "yes."
Your three-year-old sister says more.

27
00:01:46,147 --> 00:01:47,857
She tried to get naked.

28
00:01:47,941 --> 00:01:49,567
There's something
seriously wrong with her.

29
00:01:49,651 --> 00:01:53,154
-Like, wrong in the head.
-She just went like...

30
00:01:53,238 --> 00:01:54,697
I bet she escaped from Pennhurst.

31
00:01:54,781 --> 00:01:57,408
-From where?
-The nuthouse in Kerley County.

32
00:01:57,492 --> 00:01:59,119
-You got a lot of family there?
-Bite me.

33
00:01:59,202 --> 00:02:01,204
Seriously though, think about it.

34
00:02:01,287 --> 00:02:04,332
That would explain her shaved hair
and why she's so crazy.

35
00:02:04,415 --> 00:02:05,542
[Dustin] Why she went like...

36
00:02:05,625 --> 00:02:08,419
She's an escapee is the point.
She's probably a psycho.

37

00:02:08,503 --> 00:02:10,505

-Like Michael Myers.

-[Lucas] Exactly!

38

00:02:10,588 --> 00:02:12,173

We should've never brought her here.

39

00:02:12,257 --> 00:02:13,591

So you just wanted to leave her
out in that storm?

40

00:02:13,675 --> 00:02:16,427

Yes! We went out to find Will,
not another problem.

41

00:02:16,511 --> 00:02:18,221

-I think we should tell your mom.

-I second that.

42

00:02:18,304 --> 00:02:20,265

-Who's crazy now?

-How is that crazy?

43

00:02:20,348 --> 00:02:22,934

'Cause, we weren't supposed to be
out tonight, remember?

44

00:02:23,017 --> 00:02:25,353

-So?

-So if I tell my mom

45

00:02:25,436 --> 00:02:27,272

and she tells your mom
and your mom...

46

00:02:27,355 --> 00:02:29,607

-Oh, man.

-Our houses become Alcatraz.

47

00:02:29,691 --> 00:02:32,277

Exactly.

We'll never find Will.

48

00:02:34,028 --> 00:02:36,573
All right, here's the plan.
She sleeps here tonight.

49

00:02:36,656 --> 00:02:38,783
-You're letting a girl--
-Just listen!

50

00:02:38,867 --> 00:02:40,827
In the morning,
she sneaks around my house,

51

00:02:40,910 --> 00:02:42,954
goes to the front door
and rings my doorbell.

52

00:02:43,037 --> 00:02:44,831
My mom will answer and know
exactly what to do.

53

00:02:44,914 --> 00:02:47,167
She'll send her back to Pennhurst
or wherever she comes from.

54

00:02:47,250 --> 00:02:48,376
We'll be totally in the clear.

55

00:02:48,459 --> 00:02:50,253
And tomorrow night, we go back out.

56

00:02:50,336 --> 00:02:52,714
And this time, we find Will.

57

00:02:57,343 --> 00:02:59,345
Here you go.
This is my sleeping bag.

58

00:02:59,429 --> 00:03:01,723
[Dustin] You really think she's psycho?

59

00:03:01,806 --> 00:03:03,391

Wouldn't want her in my house.

60

00:03:07,812 --> 00:03:09,439
[sighs] Mental.

61

00:03:11,608 --> 00:03:13,776
Hey, um, I never asked your name.

62

00:03:13,860 --> 00:03:15,111
[door closes]

63

00:03:21,242 --> 00:03:22,493
Is that real?

64

00:03:25,330 --> 00:03:29,584
Sorry, I've just... never seen
a kid with a tattoo before.

65

00:03:30,418 --> 00:03:32,211
What's it mean?
Eleven?

66

00:03:35,548 --> 00:03:36,674
That's your name?

67

00:03:38,801 --> 00:03:40,845
Eleven. Okay.

68

00:03:40,929 --> 00:03:44,265
Um, well, my name's Mike.
Short for Michael.

69

00:03:44,349 --> 00:03:47,560
Maybe we can call you "El."
Short for Eleven.

70

00:03:51,606 --> 00:03:53,024
Um, well, okay.

71

00:03:53,942 --> 00:03:55,193
'Night, El.

72
00:03:57,445 --> 00:03:58,738
'Night, Mike.

73
00:04:16,172 --> 00:04:18,007
[door opens and closes]

74
00:04:23,137 --> 00:04:24,889
[thunder rumbling]

75
00:04:37,527 --> 00:04:39,529
[theme music playing]

76
00:05:53,144 --> 00:05:56,814
All right, Mom.
Breakfast is ready.

77
00:05:56,898 --> 00:05:59,692
-What? No, be careful of the poster.
-Yeah, okay. All right.

78
00:05:59,776 --> 00:06:01,652
-I can't eat.
-I just need you to eat, Mom.

79
00:06:01,736 --> 00:06:05,156
[sniffles] Listen. Listen, the Xerox place
opens in, like, 30 minutes.

80
00:06:05,239 --> 00:06:06,657
-Yeah.
-And I don't want you to go alone...

81
00:06:06,741 --> 00:06:07,825
No, I know.
I told you, I got it.

82
00:06:07,909 --> 00:06:10,328
...so I'm gonna have Karen take you,
'cause I should be here.

83
00:06:10,411 --> 00:06:12,789
-Okay.

-We need to make, what, 200, 300 copies?

84

00:06:12,872 --> 00:06:13,998

-How much is a copy?

-Yeah, okay.

85

00:06:14,082 --> 00:06:15,166

-Okay, Mom. Mom.

-Ten cents?

86

00:06:15,249 --> 00:06:17,877

-[stammering] If we... Ten cents--

-Mom. Mom. Mom!

87

00:06:17,960 --> 00:06:20,213

[stutters] You can't get like this, okay?

88

00:06:20,296 --> 00:06:22,715

-I'm sorry. I'm sorry.

-No, it's okay.

89

00:06:22,799 --> 00:06:24,342

[knocking on door]

90

00:06:25,301 --> 00:06:28,596

[sighs] We've been waiting six hours.

91

00:06:28,679 --> 00:06:30,389

I know.

I came as soon as I could.

92

00:06:30,473 --> 00:06:32,058

Six hours.

93

00:06:32,141 --> 00:06:34,268

A little bit of trust here, all right?

94

00:06:34,352 --> 00:06:37,313

We've been searching all night.
Went all the way to Cartersville.

95

00:06:37,396 --> 00:06:39,065

-And?
-Nothing.

96
00:06:39,148 --> 00:06:40,566
God.

97
00:06:43,236 --> 00:06:44,654
Flo says you got a phone call?

98
00:06:44,737 --> 00:06:46,906
Oh, yeah.

99
00:06:48,407 --> 00:06:49,617
[Joyce sniffles]

100
00:06:54,205 --> 00:06:55,832
[Hopper] Storm barbecued this pretty good.

101
00:06:55,915 --> 00:06:58,334
-The storm?
-What else?

102
00:06:58,417 --> 00:07:01,337
You're saying that that's not weird?

103
00:07:01,420 --> 00:07:03,089
No, it's weird.

104
00:07:03,172 --> 00:07:05,675
Can we, like, trace who made the call?
Contact the--

105
00:07:05,758 --> 00:07:07,760
No, it doesn't work like that.

106
00:07:07,844 --> 00:07:09,595
Now, uh, you're sure it was Will?

107
00:07:09,679 --> 00:07:11,347
Because Flo said
you just heard some breathing.

108

00:07:11,431 --> 00:07:14,475

No. It was him.

It was Will.

109

00:07:15,476 --> 00:07:19,522

[voice breaking] And he was scared.

And then something--

110

00:07:19,605 --> 00:07:22,442

It was probably just a prank call.

It was somebody trying to scare you.

111

00:07:22,525 --> 00:07:24,277

-Who would do that?

-Well, this thing's been on TV.

112

00:07:24,360 --> 00:07:27,530

It brings out all the crazies, you know.

False leads, prank calls, uh...

113

00:07:27,613 --> 00:07:30,616

No, Hopper, it was not a prank.

It was him.

114

00:07:30,700 --> 00:07:33,327

-Joyce.

-Come on, how about a little trust here?

115

00:07:34,328 --> 00:07:36,622

What, you think I'm... I'm making this up?

116

00:07:36,706 --> 00:07:38,166

I'm not saying that you're making it up.

117

00:07:38,249 --> 00:07:40,710

All I'm saying is

it's an emotional time for you.

118

00:07:40,793 --> 00:07:44,088

And you think I don't know

my own son's breathing?

119

00:07:44,172 --> 00:07:45,798
Wouldn't you know your own daughter's?

120
00:07:57,101 --> 00:07:58,102
[Joyce sniffles]

121
00:07:59,687 --> 00:08:02,857
-You hear from, uh, Lonnie yet?
-No.

122
00:08:03,441 --> 00:08:05,318
It's been long enough.
I'm having him checked out.

123
00:08:05,401 --> 00:08:07,069
[Joyce sighs] Oh, come on!

124
00:08:07,153 --> 00:08:09,238
You're wasting your time.

125
00:08:11,199 --> 00:08:12,950
Hey, Hopper.

126
00:08:13,034 --> 00:08:15,203
Hopper. [panting]

127
00:08:15,286 --> 00:08:16,537
Let me go.

128
00:08:18,164 --> 00:08:19,957
-I'm sorry?
-To Lonnie's.

129
00:08:20,041 --> 00:08:22,919
[stammering] You know, if Will's there,
it means he ran away.

130
00:08:23,002 --> 00:08:25,421
And if he sees the cops,
he'll think he's in trouble.

131
00:08:25,505 --> 00:08:27,215

He'll... He'll hide.

132

00:08:27,298 --> 00:08:29,008
-You know, he's good at hiding.
-Yeah?

133

00:08:30,176 --> 00:08:32,428
Well, cops are good at finding.
Okay?

134

00:08:32,512 --> 00:08:34,180
Stay here with your mom.

135

00:08:35,389 --> 00:08:36,474
She needs you.

136

00:08:41,145 --> 00:08:42,563
[engine starting]

137

00:08:43,940 --> 00:08:45,483
[music playing faintly on TV]

138

00:08:55,201 --> 00:08:57,828
Slow down, Mike.
That's disgusting.

139

00:08:59,288 --> 00:09:01,165
Do a lot of studying last night?

140

00:09:01,916 --> 00:09:03,834
Yeah, actually, I did.

141

00:09:03,918 --> 00:09:06,295
What was your test on again?
Human anatomy?

142

00:09:08,339 --> 00:09:10,091
Hey, what's going on?

143

00:09:11,384 --> 00:09:12,593
[both] Nothing.

144
00:09:15,304 --> 00:09:16,806
[radio static]

145
00:09:16,889 --> 00:09:18,641
[footsteps approaching]

146
00:09:24,021 --> 00:09:25,398
Hey, you found my supercomm.

147
00:09:25,481 --> 00:09:26,649
Pretty cool, huh?

148
00:09:27,316 --> 00:09:28,609
I talk to my friends with it.

149
00:09:28,693 --> 00:09:30,570
Mostly Lucas,
'cause he lives so close.

150
00:09:30,653 --> 00:09:31,737
Signal's pretty weak.

151
00:09:35,950 --> 00:09:37,118
Got you breakfast.

152
00:09:39,704 --> 00:09:41,664
So listen, this is gonna
sound a little weird,

153
00:09:41,747 --> 00:09:43,082
but I just need you to go out there.

154
00:09:43,165 --> 00:09:45,293
Then go to the front door
and ring the doorbell.

155
00:09:45,376 --> 00:09:48,921
My mom will answer and you'll tell her
that you're lost and that you need help.

156
00:09:49,005 --> 00:09:53,134

But whatever you do, you can't tell her
about last night or that you know me.

157

00:09:53,217 --> 00:09:54,218
Understand?

158

00:09:55,344 --> 00:09:56,721
Really, it's no big deal.

159

00:09:56,804 --> 00:09:58,931
We'll just pretend
to meet each other again.

160

00:09:59,932 --> 00:10:02,602
And my mom, she'll know who to call.

161

00:10:05,062 --> 00:10:06,105
No.

162

00:10:07,398 --> 00:10:08,524
No?

163

00:10:09,358 --> 00:10:10,359
No.

164

00:10:11,360 --> 00:10:14,780
No... you don't want my mom to get help?

165

00:10:19,577 --> 00:10:22,121
You're in trouble, aren't you?

166

00:10:25,958 --> 00:10:27,001
Who...

167

00:10:28,461 --> 00:10:30,129
Who are you in trouble with?

168

00:10:32,882 --> 00:10:34,425
Bad.

169

00:10:34,508 --> 00:10:35,593

Bad?

170

00:10:36,594 --> 00:10:37,762
Bad people?

171

00:10:41,432 --> 00:10:43,476
They want to hurt you?

172

00:10:43,559 --> 00:10:44,977
The bad people?

173

00:10:54,737 --> 00:10:56,405
Understand?

174

00:10:57,490 --> 00:10:59,992
[Karen] Michael, where are you?
We're going to be late.

175

00:11:00,076 --> 00:11:01,786
-Let's go!
-[stammers] All right, I'll be back.

176

00:11:01,869 --> 00:11:03,621
Just stay here, okay?
Stay here.

177

00:11:04,705 --> 00:11:06,374
[footsteps receding]

178

00:11:10,961 --> 00:11:12,380
When was this?

179

00:11:12,463 --> 00:11:14,090
Last night.
Less than two miles away.

180

00:11:14,173 --> 00:11:15,966
-And the boy?
-Still missing.

181

00:11:16,717 --> 00:11:19,762
[Joyce] It was my son.

I know it.

182

00:11:19,845 --> 00:11:22,139
And I... I heard something else.

183

00:11:22,223 --> 00:11:23,599
[Florence] Something else?

184

00:11:24,809 --> 00:11:28,312
[Joyce] It was like, uh,
some kind of animal.

185

00:11:28,396 --> 00:11:31,899
[stammers] I don't know.
Just please tell Hop to hurry.

186

00:11:31,982 --> 00:11:34,902
[volunteers shouting] Will! Will Byers!

187

00:11:35,778 --> 00:11:37,655
[Callahan] Will Byers!

188

00:11:37,738 --> 00:11:39,240
[dog barking]

189

00:11:40,199 --> 00:11:42,493
[Powell] Will!
[volunteers] Will!

190

00:11:42,576 --> 00:11:45,329
[Hopper] Hey!
Anything?

191

00:11:46,288 --> 00:11:47,331
[Callahan] You?

192

00:11:48,290 --> 00:11:50,543
[Hopper] No, nothing but a dead phone.

193

00:11:50,626 --> 00:11:51,627
[Callahan] Joyce?

194

00:11:51,710 --> 00:11:54,463
About one step from falling off the edge.

195

00:11:54,547 --> 00:11:56,966
She's been a few steps
for a while now, hasn't she?

196

00:11:57,049 --> 00:11:58,801
Kid's missing, man.

197

00:11:58,884 --> 00:12:00,177
Show a little class.

198

00:12:01,178 --> 00:12:03,681
All right. Come on, let's go!

199

00:12:03,764 --> 00:12:06,016
We got a lot of ground to cover.

200

00:12:06,100 --> 00:12:08,519
The chief and her,
they've screwed before, huh?

201

00:12:11,063 --> 00:12:12,731
Will!

202

00:12:12,815 --> 00:12:14,275
That a "yeah" or did they...

203

00:12:15,317 --> 00:12:17,403
-Will!
-Will!

204

00:12:24,952 --> 00:12:28,372
"When alpha particles go through
gold foil, they become..."

205

00:12:28,456 --> 00:12:31,000
-Unoccupied space.
-"A molecule that can--"

206

00:12:31,083 --> 00:12:32,168

-Hey!

-[Steve] I don't know,

207

00:12:32,251 --> 00:12:33,544

I think you've studied enough, Nance.

208

00:12:33,627 --> 00:12:35,671

-[Nancy] Steve--

-I'm telling you, you know, you got this.

209

00:12:35,754 --> 00:12:38,090

Don't worry.

Now, on to more important matters.

210

00:12:38,174 --> 00:12:41,135

My dad has left town on a conference
and my mom's gone with him,

211

00:12:41,218 --> 00:12:43,637

-'cause, you know, she doesn't trust him.

-Good call.

212

00:12:43,721 --> 00:12:44,722

So are you in?

213

00:12:44,805 --> 00:12:46,223

In for what?

214

00:12:46,307 --> 00:12:48,058

No parents? Big house?

215

00:12:48,726 --> 00:12:49,852

A party?

216

00:12:49,935 --> 00:12:51,854

-[Carol] Ding, ding, ding!

-[Tommy laughs]

217

00:12:51,979 --> 00:12:53,397

It's Tuesday.

218

00:12:53,481 --> 00:12:54,940
[mocking] It's Tuesday!
Oh, my God.

219
00:12:55,024 --> 00:12:56,358
-[both laughing]
-Come on.

220
00:12:56,442 --> 00:12:58,194
It'll be low key.
It'll just be us.

221
00:12:58,277 --> 00:13:00,654
What do you say?
Are you in or are you out?

222
00:13:00,738 --> 00:13:04,575
-Um...
-Oh, God. Look.

223
00:13:05,576 --> 00:13:07,286
Oh, God, that's depressing.

224
00:13:09,497 --> 00:13:12,750
-Should we say something?
-I don't think he speaks.

225
00:13:12,833 --> 00:13:14,585
How much you want to bet he killed him?

226
00:13:14,668 --> 00:13:15,920
Shut up.

227
00:13:23,219 --> 00:13:24,720
[Nancy] Hey.

228
00:13:24,803 --> 00:13:26,388
Oh, hey.

229
00:13:26,472 --> 00:13:27,640
I just...

230

00:13:28,807 --> 00:13:32,102
I wanted to say, you know, um...

231
00:13:32,186 --> 00:13:34,104
I'm sorry about everything.

232
00:13:39,527 --> 00:13:41,820
Everyone's thinking about you.

233
00:13:43,948 --> 00:13:46,617
-It sucks.
-Yeah.

234
00:13:50,120 --> 00:13:51,372
I'm sure he's fine.

235
00:13:51,455 --> 00:13:53,123
He's a smart kid.

236
00:13:53,207 --> 00:13:55,000
[school bell ringing]

237
00:13:56,043 --> 00:13:57,920
I have to go.
[chuckles] Chemistry test.

238
00:13:58,003 --> 00:13:59,004
Yeah.

239
00:13:59,088 --> 00:14:00,548
-Good luck.
-Thanks.

240
00:14:05,344 --> 00:14:07,888
[principal on PA]
Attention, faculty and students.

241
00:14:07,972 --> 00:14:11,433
At 8:00 p.m. tonight, there will be
an assembly on the football field

242
00:14:11,517 --> 00:14:13,852

in support of Will Byers and his family.

243

00:14:13,936 --> 00:14:16,063
All are encouraged to attend.

244

00:14:16,146 --> 00:14:20,317
Volunteer sign-ups for search parties
are still available in the office.

245

00:14:22,111 --> 00:14:23,863
[indistinct chatter]

246

00:14:26,490 --> 00:14:27,700
Oh, this is weird.

247

00:14:28,158 --> 00:14:31,161
-He's never this late.
-I'm telling you, his stupid plan failed.

248

00:14:31,245 --> 00:14:32,496
I thought you liked his plan.

249

00:14:32,580 --> 00:14:34,915
Yeah, but obviously it was stupid,
or he'd be here.

250

00:14:34,999 --> 00:14:36,959
If his mom found out
a girl spent the night--

251

00:14:37,042 --> 00:14:38,544
He's in deep shit right about now.

252

00:14:38,627 --> 00:14:41,297
Hey, what if she slept naked?

253

00:14:41,380 --> 00:14:43,299
Oh, my God, she didn't.

254

00:14:43,382 --> 00:14:45,593
Oh, if Mrs. Wheeler tells my parents...

255

00:14:45,676 --> 00:14:48,554
-No way. Mike would never rat us out.
-I don't know.

256

00:14:48,637 --> 00:14:51,849
All that matters is, after school,
the freak will be back in the loony bin,

257

00:14:51,932 --> 00:14:55,060
and we can focus on what really matters,
finding Will.

258

00:15:11,201 --> 00:15:12,411
[Mike] You want anything to drink?

259

00:15:12,494 --> 00:15:15,164
We have OJ, skim milk...
What else?

260

00:15:16,498 --> 00:15:17,875
Um, we have...

261

00:15:19,793 --> 00:15:21,545
Oh, this is my living room.

262

00:15:21,629 --> 00:15:23,172
It's mostly just for watching TV.

263

00:15:23,255 --> 00:15:25,799
Nice, right?
It's a 22-inch.

264

00:15:25,883 --> 00:15:27,968
That's, like, ten times bigger
than Dustin's.

265

00:15:39,438 --> 00:15:41,690
-Pretty.
-I guess.

266

00:15:41,774 --> 00:15:43,192
That's my sister Nancy.

267
00:15:43,275 --> 00:15:44,902
And that's baby Holly.

268
00:15:44,985 --> 00:15:46,362
And those are my parents.

269
00:15:47,029 --> 00:15:48,155
What are your parents like?

270
00:15:48,781 --> 00:15:50,199
Do they live close?

271
00:15:52,618 --> 00:15:54,203
That's our La-Z-Boy.

272
00:15:55,913 --> 00:15:57,164
It's where my dad sleeps.

273
00:15:57,247 --> 00:15:59,959
You can try it if you want.

274
00:16:00,626 --> 00:16:01,627
Yeah.

275
00:16:02,962 --> 00:16:03,963
It's fun.

276
00:16:07,591 --> 00:16:09,426
Just trust me, okay?

277
00:16:13,514 --> 00:16:15,182
-[Mike chuckles]
-[Eleven laughs nervously]

278
00:16:15,265 --> 00:16:16,934
See? Fun, right?

279
00:16:18,811 --> 00:16:19,812
Now you try.

280
00:16:25,109 --> 00:16:26,402
[both laugh]

281
00:16:29,905 --> 00:16:31,907
[rock music playing on car stereo]

282
00:16:39,373 --> 00:16:41,375
["Should I Stay or Should I Go"
playing on stereo]

283
00:16:52,845 --> 00:16:54,388
[song continues playing on stereo]

284
00:16:54,471 --> 00:16:57,224
♪ Darling, you got to let me know ♪

285
00:16:58,767 --> 00:17:02,479
♪ Should I stay or should I go? ♪

286
00:17:02,563 --> 00:17:04,189
-You like it?
-Yeah, it's cool.

287
00:17:04,273 --> 00:17:05,941
All right, you can keep
the mix if you want.

288
00:17:06,025 --> 00:17:07,151
-Really?
-Yeah, really.

289
00:17:07,234 --> 00:17:08,819
All the best stuff's on there.

290
00:17:08,902 --> 00:17:11,822
Joy Division, Bowie, Television,
The Smiths...

291
00:17:11,905 --> 00:17:13,615
It'll totally change your life.

292

00:17:13,699 --> 00:17:15,367
Yeah, totally.

293
00:17:15,451 --> 00:17:17,536
[Joyce faintly]
Where the hell are you, Lonnie?

294
00:17:17,619 --> 00:17:19,079
I don't want to hear it.
I don't want to hear it.

295
00:17:19,163 --> 00:17:21,457
[Joyce muttering indistinctly]

296
00:17:23,834 --> 00:17:27,921
[Joyce] This is ridiculous!
I'm so sick of your excuses.

297
00:17:28,005 --> 00:17:30,799
♪ One day is fine and next is black ♪

298
00:17:30,883 --> 00:17:32,384
-[lowers volume]
-He's not coming, is he?

299
00:17:34,094 --> 00:17:35,471
Do you even like baseball?

300
00:17:36,597 --> 00:17:38,807
No, but... I don't know.

301
00:17:38,891 --> 00:17:40,893
-It's fun to go with him sometimes.
-Come on.

302
00:17:40,976 --> 00:17:43,729
Has he ever done anything with you
that you actually like?

303
00:17:43,812 --> 00:17:45,564
You know, like the arcade or something?

304

00:17:46,356 --> 00:17:49,068
-I don't know.
-No, all right? He hasn't.

305
00:17:49,151 --> 00:17:50,986
He's trying to force you
to like normal things.

306
00:17:51,070 --> 00:17:54,114
And you shouldn't like things because
people tell you you're supposed to.

307
00:17:54,198 --> 00:17:55,491
Okay?

308
00:17:56,283 --> 00:17:57,993
Especially not him.

309
00:17:59,870 --> 00:18:02,247
But you like The Clash? For real?

310
00:18:02,331 --> 00:18:04,458
For real.
Definitely.

311
00:18:05,209 --> 00:18:06,752
[raises volume]

312
00:18:06,835 --> 00:18:09,588
♪ Should I cool it or should I blow? ♪

313
00:18:11,215 --> 00:18:15,594
♪ So you gotta let me know ♪

314
00:18:15,677 --> 00:18:17,554
♪ Should I stay or should I go? ♪

315
00:18:21,934 --> 00:18:24,228
[bell tolling]

316
00:18:35,489 --> 00:18:37,491
[Christmas carol playing]

317
00:18:38,784 --> 00:18:40,202
[bells chiming]

318
00:18:41,787 --> 00:18:44,206
[Donald] Joyce, I wasn't
expecting you today.

319
00:18:44,289 --> 00:18:47,417
-I brought Jeffrey in to cover.
-[stammers] I'm not here to work.

320
00:18:47,501 --> 00:18:48,919
I... [sighs]

321
00:18:49,002 --> 00:18:51,130
The storm last night, I...

322
00:18:51,755 --> 00:18:53,924
[sighs] I need a new phone.

323
00:18:54,007 --> 00:18:55,050
[cash register dings]

324
00:18:55,134 --> 00:18:58,554
Okay, that looks like \$22.56.

325
00:18:58,637 --> 00:19:00,430
Uh, yeah, you know, uh...

326
00:19:00,514 --> 00:19:02,808
I gave Jonathan all my money for...

327
00:19:02,891 --> 00:19:04,685
for the copies for the posters.

328
00:19:05,686 --> 00:19:08,147
Uh, I need an advance.

329
00:19:09,064 --> 00:19:10,566
Yes, well, of course.

330
00:19:10,649 --> 00:19:12,234
-Of course.
-[softly] Thank you.

331
00:19:14,153 --> 00:19:15,279
[Joyce sighs]

332
00:19:17,156 --> 00:19:19,658
[stammers] Yeah, uh, I was thinking,
two weeks?

333
00:19:21,910 --> 00:19:23,162
Um...

334
00:19:24,955 --> 00:19:28,292
Yes, I understand, but, you know,
I have to pay Jeffrey for covering--

335
00:19:28,375 --> 00:19:29,376
Donald.

336
00:19:29,459 --> 00:19:32,671
I've been here ten years, right?

337
00:19:32,754 --> 00:19:36,717
Have I ever called in sick
or missed a shift once?

338
00:19:36,800 --> 00:19:40,179
I've worked, uh,
Christmas Eve and Thanksgiving.

339
00:19:41,638 --> 00:19:43,682
[voice breaking] I don't know
where my boy is.

340
00:19:43,765 --> 00:19:44,975
He's gone.

341
00:19:45,058 --> 00:19:49,104
I don't know if I'm...

gonna ever see him again, if he's hurt...

342

00:19:50,856 --> 00:19:52,191
[sighs] I, uh...

343

00:19:53,734 --> 00:19:57,446
I need this phone
and two weeks' advance.

344

00:20:01,074 --> 00:20:02,826
And a pack of Camels.

345

00:20:13,170 --> 00:20:15,130
-We're all clear.
-[man] Copy that.

346

00:20:32,564 --> 00:20:34,066
[devices beeping]

347

00:20:55,754 --> 00:20:57,464
[beeping continues]

348

00:21:01,718 --> 00:21:03,929
-[beeping rapidly]
-[oozing]

349

00:21:12,479 --> 00:21:14,106
Extraordinary.

350

00:21:16,400 --> 00:21:17,401
[Mike grunts]

351

00:21:17,484 --> 00:21:19,945
[mimicking Yoda] Ready are you?
What knows you of ready?

352

00:21:20,028 --> 00:21:21,321
[in normal voice] His name's Yoda.

353

00:21:21,405 --> 00:21:24,533
He can use the Force to move things
with his mind, like this.

354
00:21:24,616 --> 00:21:25,951
Whoosh!

355
00:21:27,703 --> 00:21:29,413
Oh, this is my dinosaur, Rory.

356
00:21:29,496 --> 00:21:31,331
Look, he has a speaker in his mouth
so he can roar.

357
00:21:31,415 --> 00:21:33,542
[Rory roaring]

358
00:21:40,090 --> 00:21:42,384
Oh, these are all my
science fair trophies.

359
00:21:42,467 --> 00:21:44,803
We got first every year.

360
00:21:44,886 --> 00:21:47,597
Except for last year when we got third.

361
00:21:47,681 --> 00:21:49,766
Mr. Clarke said it was totally political.

362
00:22:09,745 --> 00:22:10,871
You know Will?

363
00:22:11,913 --> 00:22:16,043
Did you see him? Last night?
On the road?

364
00:22:17,127 --> 00:22:18,754
[vehicle approaching]

365
00:22:22,549 --> 00:22:23,717
We gotta go.

366
00:22:27,262 --> 00:22:29,306

[Karen] I bought pizza
and macaroni.

367

00:22:29,389 --> 00:22:30,932
[Holly] Okay.
[Karen] Okay.

368

00:22:34,436 --> 00:22:36,563
Ted? Is that you?

369

00:22:36,646 --> 00:22:37,856
Just me, Mom!

370

00:22:37,939 --> 00:22:40,609
-Mike? What are you doing home?
-One second!

371

00:22:45,030 --> 00:22:46,948
In here.
I'll be right back, okay?

372

00:22:47,032 --> 00:22:49,743
Please, you have to get in,
or my mom, she'll find you.

373

00:22:49,826 --> 00:22:51,787
Do you understand?

374

00:22:51,870 --> 00:22:53,455
I won't tell her about you.
I promise.

375

00:22:53,538 --> 00:22:54,915
Promise?

376

00:22:54,998 --> 00:22:57,000
It means something that you can't break.

377

00:22:57,084 --> 00:22:59,002
-Ever.
-[Karen] Michael?

378

00:22:59,628 --> 00:23:00,670
Please?

379
00:23:00,754 --> 00:23:02,339
[sighs]

380
00:23:07,886 --> 00:23:09,596
[breathing heavily]

381
00:23:18,438 --> 00:23:19,731
[Eleven echoing] Pop!

382
00:23:21,733 --> 00:23:23,860
[sobbing]

383
00:23:23,944 --> 00:23:25,278
[normal] Papa!

384
00:23:26,571 --> 00:23:27,864
Papa!

385
00:23:27,948 --> 00:23:29,282
No!

386
00:23:30,200 --> 00:23:31,326
Papa!

387
00:23:31,409 --> 00:23:33,745
No! No!
No!

388
00:23:34,371 --> 00:23:35,872
[screams]

389
00:23:38,542 --> 00:23:39,584
Papa!

390
00:23:39,668 --> 00:23:41,336
-Papa!
-[banging on door]

391

00:23:41,419 --> 00:23:42,838
Papa!

392
00:23:42,921 --> 00:23:45,006
[sobbing] Papa!

393
00:23:45,090 --> 00:23:46,258
[echoing] Papa!

394
00:23:46,341 --> 00:23:47,717
[sobs]

395
00:23:49,845 --> 00:23:50,887
Papa.

396
00:23:55,892 --> 00:23:57,185
[sobbing]

397
00:24:00,480 --> 00:24:02,899
I just... I don't feel good.

398
00:24:02,983 --> 00:24:05,652
I woke up and my head,
it really hurt bad,

399
00:24:05,735 --> 00:24:07,946
and my throat was all scratchy,
and I wanted to tell you,

400
00:24:08,029 --> 00:24:09,406
but the last time I told you I was sick

401
00:24:09,489 --> 00:24:11,408
-you made me go to school anyway, and--
-Michael.

402
00:24:11,491 --> 00:24:14,327
-Yeah?
-I'm not mad at you.

403
00:24:14,411 --> 00:24:17,706
-No?

-No, of course not.

404

00:24:18,582 --> 00:24:19,958
[sighs]

405

00:24:20,041 --> 00:24:22,961
All this that's been going on with Will,

406

00:24:23,044 --> 00:24:25,172
I can't imagine
what it's been like for you.

407

00:24:26,506 --> 00:24:27,966
I just...

408

00:24:28,508 --> 00:24:30,510
I want you to feel like
you can talk to me.

409

00:24:30,594 --> 00:24:34,347
I never want you to feel like you have
to hide anything from me.

410

00:24:34,431 --> 00:24:36,558
I'm here for you. Okay?

411

00:24:37,517 --> 00:24:38,560
[thud]

412

00:24:39,144 --> 00:24:40,312
Is there someone else here?

413

00:24:42,022 --> 00:24:43,023
No.

414

00:24:45,150 --> 00:24:46,526
Eleven?

415

00:24:46,610 --> 00:24:48,195
Is everything okay?

416

00:24:48,278 --> 00:24:49,321
El?
417
00:24:53,742 --> 00:24:55,702
-[sobs] Mike.
-Is everything okay?
418
00:24:55,785 --> 00:24:56,995
[inhales]
419
00:24:58,663 --> 00:25:00,123
Are you sure?
420
00:25:01,416 --> 00:25:02,792
Promise.
421
00:25:15,555 --> 00:25:17,140
[dial tone]
422
00:25:29,569 --> 00:25:30,612
[grunts]
423
00:25:34,115 --> 00:25:35,450
[exhales]
424
00:25:38,828 --> 00:25:42,332
[volunteer 1] Will Byers!
[volunteer 2] Will!
425
00:25:44,542 --> 00:25:45,961
[Hopper] Whoa, whoa.
Careful, careful.
426
00:25:46,044 --> 00:25:48,255
I need you alive for the next few days,
at least.
427
00:25:48,338 --> 00:25:50,590
[Callahan] Oh, hell, I could survive that.
428
00:25:50,674 --> 00:25:51,675
[Hopper laughs]

429

00:25:51,758 --> 00:25:53,802

[Callahan] What?

George Burness made the jump.

430

00:25:53,885 --> 00:25:56,221

And he was drunk as a skunk.

He did it on a \$10 bet.

431

00:25:56,304 --> 00:25:57,305

George is a liar.

432

00:25:57,389 --> 00:26:00,267

You make that jump from this height,
that water turns into cement.

433

00:26:00,350 --> 00:26:02,852

Hits you like a ton of bricks.
Break every damn bone in your body.

434

00:26:05,939 --> 00:26:07,148

Nah.

435

00:26:07,232 --> 00:26:09,025

[Florence on radio] Chief, you copy?

436

00:26:10,610 --> 00:26:12,112

Yeah, Flo, talk to me.

437

00:26:12,195 --> 00:26:14,948

Hey, Chief, we got a call
from over at Benny's.

438

00:26:15,031 --> 00:26:16,866

I think you need to get there right away.

439

00:26:21,204 --> 00:26:23,581

[indistinct radio chatter]

440

00:26:34,092 --> 00:26:35,719

[siren wailing]

441
00:26:39,806 --> 00:26:41,308
Ugh, Jesus!

442
00:26:41,391 --> 00:26:42,642
[flies buzzing]

443
00:26:47,480 --> 00:26:48,606
Suicide?

444
00:26:50,066 --> 00:26:51,568
Mmm-hmm.

445
00:26:51,651 --> 00:26:53,737
[Callahan] Missing kid, suicide...

446
00:26:53,820 --> 00:26:56,531
You must feel like a big city cop again,
huh, Chief?

447
00:26:58,241 --> 00:27:00,994
Well, I mostly dealt
with strangers back then.

448
00:27:03,455 --> 00:27:05,248
Benny was my friend.

449
00:27:13,465 --> 00:27:15,592
[music playing on car stereo]

450
00:27:36,196 --> 00:27:38,239
[music playing on TV]

451
00:27:42,035 --> 00:27:43,328
Hello?

452
00:27:43,411 --> 00:27:44,537
[banging on door]

453
00:27:44,621 --> 00:27:45,830
[Cynthia] Yeah.

454

00:27:48,958 --> 00:27:51,252

-Can I help you?

-Yeah, is Lonnie around?

455

00:27:51,336 --> 00:27:53,338

-Yeah, he's out back. What do you want?

-To look around.

456

00:27:53,421 --> 00:27:55,924

-Hey, what do you think you're doing? Hey!

-I'll be fast.

457

00:27:56,007 --> 00:27:57,342

[Jonathan] Hey, Will?

458

00:27:57,425 --> 00:27:58,802

Will!

459

00:27:58,885 --> 00:28:00,970

Will, you here?

Will!

460

00:28:04,307 --> 00:28:05,809

[grunts]

461

00:28:05,892 --> 00:28:07,102

Get off!

462

00:28:08,269 --> 00:28:09,854

Damn, you've gotten stronger.

463

00:28:09,938 --> 00:28:12,065

Will someone please explain
what the hell is going on?

464

00:28:13,024 --> 00:28:16,319

Jonathan, Cynthia.

Cynthia, this is Jonathan.

465

00:28:16,403 --> 00:28:17,404

My oldest.

466

00:28:19,489 --> 00:28:22,367

-Come here.

-Get off me, man.

467

00:28:32,043 --> 00:28:33,169

[door closes]

468

00:28:35,547 --> 00:28:37,841

-Are you out of your mind?

-Just listen to me.

469

00:28:37,924 --> 00:28:39,718

-You are out of your mind!

-She knows about Will.

470

00:28:39,801 --> 00:28:41,511

What do you mean she knows about Will?

471

00:28:42,637 --> 00:28:45,682

She pointed at him, at his picture.

She knew he was missing. I could tell.

472

00:28:45,765 --> 00:28:47,642

-[Lucas] You could tell?

-Just think about it.

473

00:28:47,726 --> 00:28:49,936

Do you really think it was a coincidence
that we found her on Mirkwood,

474

00:28:50,019 --> 00:28:51,646

the same place where Will disappeared?

475

00:28:51,730 --> 00:28:54,023

-That is weird.

-And she said bad people are after her.

476

00:28:54,107 --> 00:28:57,402

I think maybe these bad people
are the same ones that took Will.

477

00:28:57,485 --> 00:29:00,864

-I think she knows what happened to him.
-Then why doesn't she tell us?

478

00:29:03,032 --> 00:29:05,076
Do you know where he is?

479

00:29:05,160 --> 00:29:06,161
[loudly] Do you know where Will is?

480

00:29:06,244 --> 00:29:08,580
-Stop it, you're scaring her!
-She should be scared!

481

00:29:08,663 --> 00:29:11,541
If you know where he is, tell us!

482

00:29:12,876 --> 00:29:15,420
This is nuts.
We have to take her to your mom.

483

00:29:15,503 --> 00:29:17,922
No! Eleven said telling any adult
would put us in danger.

484

00:29:18,006 --> 00:29:20,425
-What kind of danger?
-Her name is Eleven?

485

00:29:20,508 --> 00:29:23,011
-El for short.
-Mike, what kind of danger?

486

00:29:23,094 --> 00:29:24,721
Danger danger.

487

00:29:30,560 --> 00:29:32,479
No, no, no!

488

00:29:32,562 --> 00:29:35,315
We're going back to plan A.
We're telling your mom.

489

00:29:46,910 --> 00:29:47,994
No.

490

00:29:54,209 --> 00:29:56,920
[Lonnie] Take a look at this beaut.
Should've seen it when I got it.

491

00:29:57,003 --> 00:29:58,880
Took me a year, but it's almost done.

492

00:29:59,881 --> 00:30:02,759
Really?
You want to check up my ass, too?

493

00:30:03,426 --> 00:30:05,261
I told you the same thing
as I told those cops,

494

00:30:05,345 --> 00:30:06,930
he's not here and he never has been.

495

00:30:07,013 --> 00:30:10,016
-Then why didn't you call Mom back?
-I don't know, I just...

496

00:30:10,099 --> 00:30:12,602
I assumed she just forgot where he was.

497

00:30:12,685 --> 00:30:14,229
You know, he was lost or something.

498

00:30:15,271 --> 00:30:17,565
That boy never was very good
at taking care of himself.

499

00:30:17,649 --> 00:30:20,777
This isn't some joke, all right?
There are search parties, reporters...

500

00:30:20,860 --> 00:30:22,195
Hopper's not still chief, is he?

501

00:30:24,322 --> 00:30:27,408
Tell your mother
she's gotta get you out of that hellhole.

502
00:30:27,492 --> 00:30:29,452
Come out here to the city.

503
00:30:29,536 --> 00:30:31,162
People are more real here, you know?

504
00:30:32,539 --> 00:30:33,957
And then I could see you more.

505
00:30:36,125 --> 00:30:38,586
-What, you think I don't want to see you?
-I know you don't.

506
00:30:38,670 --> 00:30:40,713
See, that's your mother talkin'
right there.

507
00:30:41,965 --> 00:30:43,091
She even know you're here?

508
00:30:44,133 --> 00:30:45,134
Oh, great.

509
00:30:45,218 --> 00:30:47,929
So one kid goes missing,
the other one runs wild?

510
00:30:48,012 --> 00:30:49,806
Some real fine parenting right there.

511
00:30:49,889 --> 00:30:53,643
Look, all I'm saying is,
maybe I'm not the asshole, all right?

512
00:30:58,356 --> 00:31:00,024
In case you forgot what he looks like.

513
00:31:03,611 --> 00:31:05,363

[Cynthia] He's kinda cute, hmm?

514

00:31:05,446 --> 00:31:07,490
Maybe I'll trade you in
for the younger model?

515

00:31:09,951 --> 00:31:11,494
[Earl] Just doesn't make any sense, Chief.

516

00:31:15,039 --> 00:31:16,457
You, uh, notice anything...

517

00:31:17,500 --> 00:31:18,877
odd about him the last few weeks?

518

00:31:18,960 --> 00:31:22,213
No, we're fixin' to go fishing
down the Etowah next Sunday.

519

00:31:22,297 --> 00:31:24,424
I mean, he was lookin' forward to it.
I know that.

520

00:31:24,507 --> 00:31:26,718
He got any enemies you might know about?

521

00:31:26,801 --> 00:31:28,887
I mean,
people who might not want him around?

522

00:31:28,970 --> 00:31:31,973
[sighs] The exes didn't like him much.
That's for sure, but...

523

00:31:32,974 --> 00:31:34,517
nah.

524

00:31:34,601 --> 00:31:38,354
-When was the last time you saw him?
-Yesterday. Lunch, same as always.

525

00:31:38,438 --> 00:31:40,690

-Just you and the boys?

-Yep.

526

00:31:40,773 --> 00:31:42,859
Me and Henry and... [sighs]

527

00:31:44,152 --> 00:31:46,696
Well, there was this, uh, this kid.

528

00:31:47,697 --> 00:31:48,823
No kid did this.

529

00:31:49,782 --> 00:31:50,825
Kid?

530

00:31:52,243 --> 00:31:53,703
What are you talking about?

531

00:31:53,786 --> 00:31:58,708
Yeah. At lunch, uh,
there was this boy that, uh...

532

00:31:58,791 --> 00:32:01,544
I mean, he was trying to steal
food out of Benny's kitchen.

533

00:32:01,628 --> 00:32:03,004
Can you imagine that?

534

00:32:05,965 --> 00:32:07,008
This kid...

535

00:32:08,635 --> 00:32:09,761
what'd he look like?

536

00:32:10,929 --> 00:32:14,223
Well, he was about yea high.
You know, tiny like.

537

00:32:14,307 --> 00:32:16,684
I didn't get a good look at him, though.
He was back in the kitchen.

538

00:32:16,768 --> 00:32:18,227
He look like this?

539

00:32:19,020 --> 00:32:21,940
Oh, no, that's...
That's Lonnie's missin' kid.

540

00:32:22,023 --> 00:32:24,067
No. This was a different kid.

541

00:32:24,150 --> 00:32:25,610
This one had really short hair.

542

00:32:25,693 --> 00:32:27,779
I mean, it was buzzed
nearly down to the scalp.

543

00:32:27,862 --> 00:32:30,490
Yeah, well, let's...
You know, let's forget about the haircut.

544

00:32:30,573 --> 00:32:33,660
I mean, if this kid had a buzz cut...

545

00:32:33,743 --> 00:32:35,119
could it be Lonnie's kid?

546

00:32:35,870 --> 00:32:38,164
Well, I...
I didn't get a good look at him.

547

00:32:40,166 --> 00:32:42,126
About the right height, though.

548

00:32:42,210 --> 00:32:43,878
I mean, could've been.

549

00:32:44,963 --> 00:32:46,631
Yeah, that's...

550

00:32:46,714 --> 00:32:47,715
Could've been.

551
00:32:49,634 --> 00:32:51,135
[sighs]

552
00:32:51,219 --> 00:32:53,930
Because I don't want to go by myself.

553
00:32:54,013 --> 00:32:57,183
Barb...
Barb, it's not rocket science.

554
00:32:57,266 --> 00:33:00,645
You just tell your parents you're gonna
stay at my place afterwards.

555
00:33:00,728 --> 00:33:03,606
No, tell them we're... studying.

556
00:33:03,690 --> 00:33:05,400
[Karen] Nancy! Dinner!

557
00:33:05,483 --> 00:33:07,193
Coming!

558
00:33:07,276 --> 00:33:09,946
Look, I gotta go.
I'll see you in an hour.

559
00:33:19,664 --> 00:33:21,290
Something wrong with the meatloaf?

560
00:33:22,166 --> 00:33:25,211
Oh, no, I had two
bologna sandwiches for lunch.

561
00:33:27,005 --> 00:33:28,006
I don't know why.

562
00:33:28,089 --> 00:33:29,966
[chuckles] Me, too.

563
00:33:31,175 --> 00:33:33,511
-It's delicious, Mommy.
-Thank you, sweetie.

564
00:33:34,345 --> 00:33:35,972
So, there's this...

565
00:33:36,055 --> 00:33:38,558
special assembly thing tonight...

566
00:33:38,641 --> 00:33:40,935
for Will at the school field.

567
00:33:41,019 --> 00:33:42,020
Barb's driving.

568
00:33:42,103 --> 00:33:44,272
Why am I just hearing about this?

569
00:33:45,148 --> 00:33:46,190
I thought you knew.

570
00:33:46,274 --> 00:33:49,360
I told you, I don't want you
out after dark until Will is found.

571
00:33:49,444 --> 00:33:52,780
I know, I know, but it'd be
super weird if I'm not there.

572
00:33:52,864 --> 00:33:54,907
I mean, everyone's going.

573
00:33:54,991 --> 00:33:55,992
[sighs]

574
00:33:58,161 --> 00:34:00,079
Just... be back by 10:00.

575
00:34:01,497 --> 00:34:02,665

Why don't you take the boys, too?

576

00:34:02,749 --> 00:34:03,958

-No!

-Mmm-mmm.

577

00:34:05,626 --> 00:34:07,712

Don't you think you should be there?

For Will?

578

00:34:10,423 --> 00:34:11,674

-[gasps]

-[Holly groans]

579

00:34:11,758 --> 00:34:14,010

Sorry. Spasm.

580

00:34:17,889 --> 00:34:20,141

-[Holly whimpers]

-Oh...

581

00:34:20,224 --> 00:34:21,434

It's okay, Holly.

582

00:34:21,517 --> 00:34:23,352

-It's just a loud noise.

-Nice.

583

00:34:25,063 --> 00:34:27,356

-[sirens wailing]

-[people shouting] Will!

584

00:34:29,442 --> 00:34:32,653

[volunteer] Better come out, buddy.

Will, where are ya?

585

00:34:42,997 --> 00:34:45,875

[Callahan] Hey, you think

Earl really saw Will?

586

00:34:45,958 --> 00:34:48,920

I mean, what's he doin'

with a shaved head?

587

00:34:49,003 --> 00:34:50,588
And stealing food from Benny?

588

00:34:50,671 --> 00:34:53,341
Tell you what,
when we find him, we'll ask.

589

00:34:53,424 --> 00:34:55,051
Can't ask a corpse questions.

590

00:34:55,134 --> 00:34:56,928
-[whistle blowing]
-[volunteer 2] Hold up!

591

00:34:57,011 --> 00:34:58,471
You got something?

592

00:35:01,641 --> 00:35:03,768
-Hey, what do you got?
-[Mr. Clarke] Not sure.

593

00:35:03,851 --> 00:35:05,770
Maybe nothing.

594

00:35:05,853 --> 00:35:07,772
I found this. In there.

595

00:35:12,485 --> 00:35:14,654
[Powell] No way a kid
crawls through there.

596

00:35:15,696 --> 00:35:17,406
[Hopper] I don't know...

597

00:35:17,490 --> 00:35:18,866
a scared enough one might.

598

00:35:18,950 --> 00:35:21,327
His brother said he was good at hiding.

599

00:35:44,475 --> 00:35:46,435
[rhythmic beeping]

600
00:35:52,817 --> 00:35:54,485
[radio static]

601
00:35:57,446 --> 00:35:58,447
[Mike] El?

602
00:36:04,245 --> 00:36:07,206
No adults.
Just us and some meatloaf.

603
00:36:10,668 --> 00:36:13,796
Don't worry.
They won't tell anyone about you.

604
00:36:13,880 --> 00:36:16,299
They promise.
Right?

605
00:36:16,382 --> 00:36:18,926
We never would've upset you
if we knew you had superpowers.

606
00:36:20,261 --> 00:36:21,304
[Dustin] Ow!

607
00:36:21,387 --> 00:36:26,017
What Dustin is trying to say
is that they were just scared... earlier.

608
00:36:26,100 --> 00:36:27,143
That's all.

609
00:36:27,226 --> 00:36:29,145
We just wanted to find our friend.

610
00:36:29,729 --> 00:36:30,771
"Friend"?

611
00:36:30,855 --> 00:36:33,733

Yeah, friend.

Will?

612

00:36:33,816 --> 00:36:37,111

What is "friend"?

613

00:36:37,195 --> 00:36:38,613

Is she serious?

614

00:36:41,282 --> 00:36:42,700

Um, a friend--

615

00:36:42,783 --> 00:36:44,535

Is someone that you'd do anything for.

616

00:36:44,619 --> 00:36:47,747

You lend them your cool stuff,
like comic books and trading cards.

617

00:36:47,830 --> 00:36:49,123

And they never break a promise.

618

00:36:49,207 --> 00:36:51,125

-Especially when there's spit.

-Spit?

619

00:36:51,209 --> 00:36:54,962

A spit swear means...

[spits] you never break your word.

620

00:36:55,046 --> 00:36:56,464

It's a bond.

621

00:36:56,547 --> 00:37:00,218

That's super important, because friends...

622

00:37:00,301 --> 00:37:02,553

they tell each other things.

623

00:37:02,637 --> 00:37:04,388

Things that parents don't know.

624
00:37:07,475 --> 00:37:09,560
[music playing on car radio]

625
00:37:11,229 --> 00:37:13,272
[Nancy] Barbara, pull over.
[Barbara] What?

626
00:37:13,356 --> 00:37:14,649
Pull over!

627
00:37:17,360 --> 00:37:19,237
What are we doing here?

628
00:37:19,320 --> 00:37:20,905
His house is three blocks away.

629
00:37:20,988 --> 00:37:22,448
We can't park in the driveway.

630
00:37:22,531 --> 00:37:23,574
Are you serious?

631
00:37:23,658 --> 00:37:24,784
Yeah, the neighbors might see.

632
00:37:24,867 --> 00:37:27,578
This is so stupid.
I'm just gonna drop you off.

633
00:37:27,662 --> 00:37:29,497
Calm down, Barb.
Come on.

634
00:37:29,580 --> 00:37:32,124
You promised that you'd go.
You're coming.

635
00:37:32,208 --> 00:37:33,459
We're gonna have a great time.

636
00:37:33,542 --> 00:37:35,086

He just wants to get in your pants.

637

00:37:35,169 --> 00:37:36,796
[chuckling] No, he doesn't.

638

00:37:36,879 --> 00:37:39,173
Nance... seriously.

639

00:37:40,299 --> 00:37:42,343
He invited you to his house.

640

00:37:42,969 --> 00:37:44,345
His parents aren't home.

641

00:37:45,012 --> 00:37:46,681
Come on, you are not this stupid.

642

00:37:46,764 --> 00:37:48,766
Tommy H. and Carol are gonna be there.

643

00:37:48,849 --> 00:37:51,936
Tommy and Carol have been
having sex since, like, seventh grade.

644

00:37:52,937 --> 00:37:54,897
It'll probably just be, like, a big orgy.

645

00:37:54,981 --> 00:37:57,942
-Gross.
-I'm serious!

646

00:37:58,025 --> 00:37:59,318
All right, well...

647

00:38:00,319 --> 00:38:03,572
you can be, like, my guardian. All right?

648

00:38:03,656 --> 00:38:06,117
Make sure I don't get drunk
and do anything stupid.

649

00:38:06,200 --> 00:38:07,201
Ugh.

650
00:38:10,538 --> 00:38:11,747
Is that a new bra?

651
00:38:13,416 --> 00:38:14,542
No.

652
00:38:15,876 --> 00:38:17,837
[music playing in distance]

653
00:38:22,758 --> 00:38:24,468
[doorbell rings]

654
00:38:27,305 --> 00:38:28,973
Barb, chill.

655
00:38:29,890 --> 00:38:31,267
I'm chill.

656
00:38:36,355 --> 00:38:37,732
Hello, ladies.

657
00:38:50,703 --> 00:38:51,746
[grunts]

658
00:39:09,847 --> 00:39:11,307
[Sandra] What are you doing?

659
00:39:12,308 --> 00:39:13,809
It's freezing.

660
00:39:19,690 --> 00:39:21,067
You ever feel cursed?

661
00:39:24,528 --> 00:39:27,573
You know, the last person
to go missing here was in, uh...

662
00:39:29,367 --> 00:39:30,951

the summer of '23.

663

00:39:32,620 --> 00:39:34,914
The last suicide was the fall of '61.

664

00:39:40,211 --> 00:39:42,671
When'd the last person freeze to death?

665

00:39:46,175 --> 00:39:48,386
Hey, come back inside.

666

00:39:48,469 --> 00:39:50,471
Warm me up. Just...

667

00:39:53,099 --> 00:39:54,683
Just give me a minute out here.

668

00:39:57,395 --> 00:39:58,729
[Sandra sighs]

669

00:40:21,377 --> 00:40:23,129
[Lucas] What's the weirdo doing?

670

00:40:29,176 --> 00:40:30,219
El?

671

00:40:43,816 --> 00:40:44,900
Will.

672

00:40:45,568 --> 00:40:46,569
Superpowers.

673

00:40:53,701 --> 00:40:56,620
Did you see him?
On Mirkwood?

674

00:40:58,038 --> 00:40:59,248
Do you know where he is?

675

00:41:15,139 --> 00:41:16,849
[Mike] I don't understand.

676
00:41:17,766 --> 00:41:18,934
Hiding.

677
00:41:19,059 --> 00:41:20,686
Will is hiding?

678
00:41:25,441 --> 00:41:27,026
From the bad men?

679
00:41:29,945 --> 00:41:31,614
Then from who?

680
00:41:42,416 --> 00:41:43,417
[sighs]

681
00:42:29,380 --> 00:42:31,173
[camera shutter clicking]

682
00:42:35,261 --> 00:42:36,804
Where are you?

683
00:42:44,270 --> 00:42:45,604
[camera shutter clicking]

684
00:42:52,528 --> 00:42:53,779
[camera shutter clicking]

685
00:42:53,862 --> 00:42:55,030
-[woman screaming]
-[gasps]

686
00:42:57,283 --> 00:42:58,826
[panting]

687
00:42:58,909 --> 00:43:00,828
[screaming continues]

688
00:43:05,874 --> 00:43:08,168
-[Carol shrieking]
-[Tommy] One! Two!

689
00:43:08,252 --> 00:43:10,921
-Three!
-[Carol] Stop it, Tommy, no! Don't!

690
00:43:11,005 --> 00:43:13,674
-[Tommy laughing]
-You're such an asshole, Tommy.

691
00:43:13,757 --> 00:43:15,217
[rock music playing]

692
00:43:23,892 --> 00:43:24,893
[exhales]

693
00:43:28,897 --> 00:43:30,608
Is that supposed to impress me?

694
00:43:31,400 --> 00:43:34,486
-You're not?
-You are a cliché, you do realize that?

695
00:43:34,570 --> 00:43:35,613
You are a cliché.

696
00:43:35,696 --> 00:43:38,115
What with your...
your grades and your band practice.

697
00:43:38,198 --> 00:43:39,617
[laughing] I'm so not in band.

698
00:43:39,700 --> 00:43:42,620
Okay, party girl. Why don't you just, uh,
show us how it's done, then?

699
00:43:42,703 --> 00:43:43,704
Okay.

700
00:43:50,836 --> 00:43:52,755
-You gotta make a little hole right in--
-I got it.

701
00:43:52,838 --> 00:43:55,049
Yeah, she's smart, you douche!

702
00:43:59,678 --> 00:44:01,805
Chug, chug, chug.

703
00:44:01,889 --> 00:44:03,349
[all chanting] Chug. Chug. Chug.

704
00:44:10,272 --> 00:44:11,565
[Tommy whooping]

705
00:44:11,649 --> 00:44:12,858
[laughing]

706
00:44:15,903 --> 00:44:17,154
Barb, you wanna try?

707
00:44:17,988 --> 00:44:19,531
What? No.

708
00:44:19,615 --> 00:44:20,866
No, I don't want to. Thanks.

709
00:44:20,949 --> 00:44:22,076
-Come on.
-[Steve] Yeah...

710
00:44:22,159 --> 00:44:23,494
-Come on. Yeah.
-[Barbara] Nance, I don't want to.

711
00:44:23,577 --> 00:44:25,287
-It's fun! Just give it a--
-Nance...

712
00:44:25,371 --> 00:44:27,039
Just... Just give it a shot.

713
00:44:29,249 --> 00:44:30,292

Okay.

714

00:44:35,881 --> 00:44:37,007
So you just...

715

00:44:39,343 --> 00:44:40,761
[Tommy chuckles]

716

00:44:41,720 --> 00:44:43,764
-Gnarly.
-[Nancy] Are you okay?

717

00:44:43,847 --> 00:44:45,307
-[Barbara] Yeah.
-Barb, you're bleeding.

718

00:44:45,391 --> 00:44:47,351
I'm fine.
Where's your bathroom?

719

00:44:47,434 --> 00:44:50,020
Oh, it's... It's, uh, down past
the kitchen, to the left.

720

00:44:50,104 --> 00:44:51,688
[Barbara] Okay. Thanks.

721

00:44:51,772 --> 00:44:52,981
[camera shutter clicking]

722

00:44:54,650 --> 00:44:56,193
[chuckling] Oh.

723

00:45:02,032 --> 00:45:03,575
[screams]

724

00:45:05,077 --> 00:45:08,205
Oh, my, God!
What the hell, Tommy?

725

00:45:08,288 --> 00:45:09,289
No!

726
00:45:10,916 --> 00:45:12,835
-[shrieks]
-[Steve] Whoo!

727
00:45:12,918 --> 00:45:14,878
[Tommy laughing]

728
00:45:25,681 --> 00:45:27,182
[all laughing]

729
00:45:27,808 --> 00:45:32,062
[camera shutter clicking]

730
00:45:36,525 --> 00:45:38,360
[camera shutter clicking]

731
00:45:51,331 --> 00:45:52,374
[phone rings]

732
00:45:53,000 --> 00:45:54,042
Hello?

733
00:45:56,253 --> 00:45:58,839
-Hello.
-[muffled breathing on phone]

734
00:45:58,922 --> 00:46:00,757
Who is this?
[stammers]

735
00:46:03,844 --> 00:46:06,096
-[whimpers] Will?
-[muffled breathing continues]

736
00:46:07,556 --> 00:46:10,309
-[indistinct noise over phone]
-[sobbing] Will, it's me.

737
00:46:10,392 --> 00:46:12,144
Talk to me.

738
00:46:12,227 --> 00:46:13,604
I'm here.

739
00:46:13,687 --> 00:46:15,564
Just tell me where you are, honey.

740
00:46:15,647 --> 00:46:17,608
-I can hear you. Please.
-[static]

741
00:46:18,609 --> 00:46:20,277
-[Will distorted] Mom?
-[gasps]

742
00:46:20,360 --> 00:46:21,737
Will!

743
00:46:21,820 --> 00:46:25,449
[sobbing] Yes, it's me.
It's me.

744
00:46:25,532 --> 00:46:27,826
Where are you? Where are you?
Just talk to me--

745
00:46:27,910 --> 00:46:30,412
-[electricity spiking]
-[screams]

746
00:46:30,496 --> 00:46:31,538
Oh, no, no!

747
00:46:31,622 --> 00:46:32,664
No!

748
00:46:32,748 --> 00:46:34,249
No!

749
00:46:34,333 --> 00:46:37,044
[sobbing] Oh, no! No, no...

750

00:46:39,922 --> 00:46:41,215
No!

751

00:46:43,217 --> 00:46:44,927
[sobbing continues]

752

00:46:47,304 --> 00:46:49,181
[screams] No!

753

00:46:52,434 --> 00:46:54,645
[wailing]

754

00:46:58,065 --> 00:47:00,067
[whimpering]

755

00:47:05,697 --> 00:47:07,074
Jonathan?

756

00:47:09,701 --> 00:47:10,702
[softly] What...

757

00:47:20,170 --> 00:47:21,797
-[music blares]
-[gasps]

758

00:47:21,880 --> 00:47:23,882
["Should I Stay or Should I Go"
playing on stereo]

759

00:47:25,759 --> 00:47:26,927
[whimpers]

760

00:47:28,095 --> 00:47:30,347
[music continues]

761

00:47:42,401 --> 00:47:43,443
[whispers] Will...

762

00:47:43,527 --> 00:47:45,571
[music continues]

763

00:47:54,162 --> 00:47:55,539
[electricity crackling]

764
00:47:55,622 --> 00:47:57,207
Will...

765
00:47:58,333 --> 00:48:00,002
[sobs] Will, is that you?

766
00:48:05,424 --> 00:48:06,508
[music stops]

767
00:48:07,467 --> 00:48:08,468
[whimpers]

768
00:48:13,974 --> 00:48:15,225
[screaming]

769
00:48:15,309 --> 00:48:16,643
[growling]

770
00:48:23,275 --> 00:48:24,651
[breathlessly] Oh, my God.

771
00:48:27,362 --> 00:48:28,947
[whimpering] Oh, God...

772
00:48:31,908 --> 00:48:34,036
Oh, my God...

773
00:48:34,119 --> 00:48:35,495
[engine starts]

774
00:48:35,579 --> 00:48:37,748
[music resumes playing]

775
00:48:37,831 --> 00:48:40,125
[electricity crackling]

776
00:48:49,468 --> 00:48:51,803
[music continues]

777

00:48:59,269 --> 00:49:00,854
[music continues]

778

00:49:18,246 --> 00:49:20,123
-[Tommy shudders]
-[Carol] I'm freezing.

779

00:49:20,207 --> 00:49:24,503
Hmm... well, I hear his
mom's room has a fireplace.

780

00:49:24,586 --> 00:49:25,837
[Steve] Are you kidding?
[Carol] Oh, yeah?

781

00:49:25,921 --> 00:49:28,256
Okay, well, you know,
you are cleaning the sheets.

782

00:49:28,340 --> 00:49:29,591
-You all right?
-Yeah.

783

00:49:29,675 --> 00:49:32,344
Yeah?
Come on, let's get you some dry clothes.

784

00:49:32,427 --> 00:49:33,595
[sighs]

785

00:49:37,891 --> 00:49:39,184
[Barbara] Nance!

786

00:49:39,309 --> 00:49:40,602
Nancy.

787

00:49:41,561 --> 00:49:43,313
Where are you going?

788

00:49:43,397 --> 00:49:44,439
Nowhere.

789

00:49:44,523 --> 00:49:46,358
Just... upstairs.

790

00:49:46,441 --> 00:49:48,068
To change.

791

00:49:48,151 --> 00:49:50,904
I... fell in the pool. [chuckles]

792

00:49:53,657 --> 00:49:55,534
Why don't you go ahead and go home.

793

00:49:55,617 --> 00:49:57,994
I'll just... I'll get a ride or something.

794

00:49:58,078 --> 00:49:59,454
Nance...

795

00:50:00,205 --> 00:50:01,915
Barb...

796

00:50:01,998 --> 00:50:03,583
I'm fine.

797

00:50:03,667 --> 00:50:06,086
This isn't you.

798

00:50:07,212 --> 00:50:08,839
I'm fine.

799

00:50:08,922 --> 00:50:12,509
Just... go ahead and go home, okay?

800

00:50:17,431 --> 00:50:18,473
[scoffs]

801

00:50:24,479 --> 00:50:25,522
[camera shutter clicks]

802

00:50:32,404 --> 00:50:33,655
Thanks.

803
00:50:36,575 --> 00:50:38,368
[inhales]

804
00:50:38,452 --> 00:50:39,995
Um...

805
00:50:40,078 --> 00:50:41,705
some privacy, maybe?

806
00:50:41,788 --> 00:50:43,290
[clicks tongue] Oh...

807
00:50:43,373 --> 00:50:45,000
Yeah, right.
Sorry. [chuckles]

808
00:50:49,755 --> 00:50:50,797
Steve?

809
00:51:04,811 --> 00:51:05,979
Damn.

810
00:51:06,104 --> 00:51:07,189
[chuckles]

811
00:51:08,315 --> 00:51:09,566
Shut up.

812
00:51:35,425 --> 00:51:39,679
[camera shutter clicking]

813
00:51:40,597 --> 00:51:42,140
[shutter jamming]

814
00:51:42,224 --> 00:51:44,184
[whirring]

815
00:52:14,756 --> 00:52:16,424

[electricity pulsating]

816

00:52:18,009 --> 00:52:19,386

[growls]

817

00:52:19,469 --> 00:52:21,096

-[roars]

-[Barbara shrieks]

818

00:53:00,302 --> 00:53:02,304

[rock music playing]



This transcript is for educational use only.
Not to be sold or auctioned.